

# УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ

The Provincial Library City

## UKRAINIAN LABOR NEWS

WINNIPEG, MANITOBA, CANADA

CORNER PRITCHARD AVE. & MCGREGOR ST.

Виходить два рази на тиждень — в середу і суботу. — Published semi-weekly — on Wednesday and Saturday.

РІК II. Ч. 75. СЕРЕДА, 3. ЛИСТОПАДА 1920.

WINNIPEG, MAN.

WEDNESDAY, NOVEMBER 3rd, 1920. No. 75. VOL. II.

### Новинки.

#### ВЕЛИКА ПОБИДА БОЛЬШЕВИКІВ НАД ВРАНГЕЛЕМ.

Банди Врангеля опустили всю Таврію і готують ся до утечі морем.

#### Совітські війська відібрали Александровськ, Орхів, Мелітополь і Перекоп.

СЕВАСТОПОЛЬ, 31 жовтня. — Лев Троцький, большевицький міністер війни, під оруководством якого ведеть ся перегрупуване червоних військ на півдні, звідів Херсон і інші місця зловж фронту над Дніпром. Він зарядив концентрацію військ, наслідком чого було опущене Александровська військами ген. Врангеля. Перед своїм відворотом врангелівські війська понизили однак за собою мости.

#### Три совітські реґіменти висла з моря на південно-східнім Криму.

Три червоні реґіменти під команду моряка Макрусова зробили сміливий крок і висла в Алушту на (південно-східнім) Криму. Сі реґіменти прибули з Новоросійська і назвали себе повстанною армією.

#### Совітські війська полонили 11.000 врангелівців.

МОСКВА, 30 жовтня. — Большевицький комуніст каже сьогодні, що совітські війська взяли на Криму 11.000 північників.

#### Відібрали Орхів.

КОНСТАНТИНОПІЛЬ, 30 жовтня. — Наспівні соди вісти з південного російсько-го фронту кажуть, що генерал Врангель опустив Орхів.

#### Врангелівські сили розбиті.

СЕВАСТОПОЛЬ, 1 листопада. — Совітські війська проломилі врангелівський центр і крила його армії зістали розбиті. Місто Мелітополь і інші місця зістали опущені і червоні війська зближають ся до Перекопу.

#### Большевицькі заявили Перекоп.

СЕВАСТОПОЛЬ, 1 листопада. — Червона філя заливає всю Таврію. Врангель ставить завзятий опір. Він приготувався до опущення Криму через Сивашське море.

Большевицькі заявляють, що вони вже заняли Перекоп. (Перекоп лежить на кримській перешийку, себто на самій брані до Криму. З його заняттям відворот врангелівських банд є цілковито відтятий.)

#### Відібрали ряд міст.

ЛОНДОН, 1 листопада. — Виданий вчора в Москві урядовий звіт сповіщає, що в наслідок завзятої боротьби зловж чорноморського фронту, совітські війська заняли кілька важних міст на північній схід і на північний захід від кримського півострова. Між занятими містами є Перекоп, Мелітополь і Скадовськ.

#### Поступили 75 миль.

Заняті Мелітополя больше-

виками вказує, що совітські війська поступили около 75 миль на півдні від Александровська над Дніпром, котрий, як оповіщала депеша з Севастополя минушого тижня, зостав опущений військами ген. Врангеля. Перекоп і Скадовськ положені на схід від устя ріки Дніпра, над перекоскою затокою, на північний захід від Криму.

#### Нема місця для утікаючих врангелівців.

КОНСТАНТИНОПІЛЬ, 2 листопада. — Пятьдесят тисяч біженців, які втікають перед наступом совітських військ на північний Криму, пробують найти кораблі, котрі перевезли би їх до сего міста. Однак тутешні альянські представники повідомили Севастополь, що в Константинополі нема для них місця.

#### Війська Балаховича заняли Мінськ.

ЛОНДОН, 30 жовтня. — Пятьдесят тисяч польських жовірів під команду генерала Балаховича "відірвали ся" від головної польської армії і заняли Мінськ, столицю совітської Білорусі.

Ген. Балахович заявляє, що коли переведе ся плещішит так як він думає, то він створить в Мінську парламент демократичної білоруської республіки з наміром прилучення її відтак до польської території.

#### Вірменці на поміч Совітам.

КОНСТАНТИНОПІЛЬ, 31 жовтня. — Депеша з Тіфлісу каже, що Вірменці дали овій дозвіл на перехід совітських військ через Вірменію, як се-го домагав ся недавно від Вірменії російський совітський репрезентант, під усявем, що турецькі націоналістичні війська будуть відтягнені.

Депеша додає, що перську дивізію відтягнуто після недовгої боротьби, так як вона зістала "адеморалізована" большевицькою пропагандою.

#### Повстанці зловили Семенова.

ЛОНДОН, 1 листопада. — Бездротна депеша з Москви доносить, що нерегулярні війська зловили ген. Семенова, козацького противбольшевицького провідника на Сибірі. Депеша каже, що він втік авіапланом з Чіти, своєї головної квартири і його пізнали, коли він спустив ся на землю на стації Макево.

#### Литовці евакуують Ковно.

РИГА, 30 жовтня. — Литовське правительство поспішно евакує Ковно і перевозить всі можливі залізничні матеріали до Шавлі та інших місцевостей північної Литви, в наслідок наступу повстанчої армії ген. Желіговського, яка прорвала вчора литовський фронт близько міста Вілкомира, 45 миль на північний захід від Ковна.

Наступ ген. Желіговського продовжуєт ся зловж цілого фронту і його війська пробують окружити Ковно і затякувати його з заду.

#### Хочуть, щоб Англія не помагала контрреволюціонерам.

ЛОНДОН, 2 листопада. — Совітське правительство домагаєт ся запевненія від Великої Британії, що вона не буде запомагати мілітарній акції ген. Балаховича і Петлюри, протисовітських командантів, які продовжують военні кроки проти большевицькі після заключення мира з Польщею.

#### Протест совітського правительства проти захоплення Англією італійського корабля.

ЛОНДОН, 1 листопада. — Депеша з Москви до "Дейли Гералда" каже, що російське совітське правительство вислало до Вел. Британії гнівний протест проти захоплення італійського корабля "Анкоми".

Про захопленя корабля "Анкоми" британськими воєнними кораблями було донесено до "Дейли Гералда" з дня 29 жовтня в депеші з Москви. Корабель плив до Новоросійська з задумкою для совітської Росії.

#### Союз Польщі, Угорщини, Фінляндії і Румунії.

БЕРЛІН, 27 жовтня. — Надіслана сюди депеша з Варшави говорить, що польське слідче бюро подало до публічного відома, що Польща, Фінляндія, Угорщина і Румунія заключили між собою союз проти совітської Росії на будуче.

#### Поффе послом до Польщі.

КОПЕНГАГА, 27 жовтня. — З Москви доносять, що Адольф Поффе, голова совітської мирової делегації в Ридзі, зівстав назначений совітським послом до Польщі.

#### Польський міністер їде до Америки за поміччю.

ВАРШАВА, 27 жовтня. — Польське правительство звернуло ся до Америки за матеріальною поміччю. В тій цілі їде до Злучених Держав польський міністер фінансів Роман Рибарекі, на успіх якого покладають великі надії.

Польща опинила ся в скрайно трудній положеню, не маючи средств для відбудовання промислу в краю. Рибарекі звернув ся за поміччю безпосередньо до американського правительства, як також і до американських банкірів.

#### Звіт Дж. О'Греда про переговори з Літвіновим.

ЛОНДОН, 26 жовтня. — Секретар заграничних справ, лорд Корзон має намір оголосити звіт Джеймса О'Греда дотично його переговорів з Літвіновим, які вели ся свого часу в Копенгазі.

Сей звіт лежить вже місяць. Правительство бояло ся його публічно оголосити тому, що він виявляє варварські злочини Колчака і поміч, яку йому давала Англія. Дж. О'Греді домагаєт ся рішучо у своїм звіті заключення мира зі совітською Росією.

Лорд Корзон налягав на Дж. О'Греда, щоб він в деячій мірі змінив зміст у своїм звіті, але сей дав відмовну відповідь, заявляючи, що не змінить ані одного слова.

#### Англії заключили контракт з совітським правительством.

ЛОНДОН, 23 жовтня. — Союз Плянтаторів Гуми оповістив сьогодні, що саме заключив контракт на доставку совітській республіці гуми для

#### ЗАЯВА МАРТЕНСА.

Совітський представник в Злуч. Державах дивить ся оптимістично на резючате торгівлі з Совітами.

НЮ ЙОРК, 27 жовтня. — Торговельні пропозиції французьких капіталістів, зроблені представникам совітського правительства, вказують на скорі занесеня бькокади і початок нової доби у відбудові Росії, — заявив вчора Л. Мартенс, представник совітського правительства в Злучених Державах.

Мартенс сказав, що французські банкіри шукали зближеня з Літвіновим підчас його побуту в Копенгазі і зробили йому пропозиції в справі відновленя торгівлі з Росією.

Совітське бюро не одержало подробів в сій справі, але є переконане, що між обома країнами приде незабаром до порозуміння.

Рівночасно Мартенс відмовив поясненю, що до закиду, зробленого американським секретарем Колбі, який заявив, що Вашингтон Вангерлір робив Ленінові пропозиції в імені сенатора Гардінга, республіканського кандидата на президента, в справі визнання совітського правительства на случай його вибору на президента.

Мартенс, відмовляючи всякого поясненя в сій справі, заявив: "Я дістав інструкції з Москви держати ся здалека від всякої американської політики і я точно придержую ся цих інструкцій". Мартенс додав однак, що коли будуть навіяні торговельні зносини з Росією, то вони доведуть евертуально до визнання совітської республіки.

Говорячи про торговельну угоду між совітською Росією і американським синдикатом Мартенс сказав: "Вона прискорить російсько-англійські торговельні переговори. Англіїцї переконують ся, що мусть скоро ділати, щоб не втратити російських ринків в користь Америки".

Мартенс заповів, що з привітнем нормальних зносин між совітською Росією і прочим світом, совітське бюро стане найбільшою інституцією імпорту і експорту в Злучених Державах.

На случай навіяння торгівлі зі Злученими Державами совітське правительство є готове зложити в заграничних банках 200 мільонів доларів в золоті. Решту покрити совітське правительство сирими матеріалами, як прядивом, шкірами, футрами, дорогими каменями і т. п. Торговля буде вести ся незалежно від низької вартости рубля.

Через революцію стан життєвих запотребвань в Росії значно підніс ся; народ буде потребувати багато річий, яких за часів цара не уживав.

В Ню Йорку в залуці з бюро буде утворений спеціальний департамент для закупна, на чолі котрого стане проф. Ломоносов. Вже під теперішню пору нагромаджено багато залізничного матеріалу, готового до вивозу, скоро лише будуть привернені правильні зносини.

#### Рух французьких робітників в користь Росії.

ПАРИЖ, 2 листопада. — Генеральна Федерация Праці, Соціалістична Партія і Ліга Прав Людини сформували комісію, яка планує ряд конференцій в користь революції в Росії. Комісія вибере ряд міст, в котрих відбудуть ся мітінги в сій справі.

індустріального ужитку. Після того контракту Союз має достарчити Росії гуми вартости 2,000,000 фунтів штерлінґів (около \$10,000,000). Поцінка має зачати ся негайню.

Союз Плянтаторів Гуми є великою впливовою організацією і тому сподіють ся, що за його приміром підуть незабаром і інші британські фірми.

#### Злуч. Держави проти прилученя Бесарабії до Румунії.

ПАРИЖ, 29 жовтня. — Угода, яку приготувала рада амбасадорів, що Бесарабія має належати до Румунії, зістала підписана вчора в бюрі міністерства заграничних справ Франції.

Г. С. Валес, американський амбасадор відкавав ся підписати сей документ заявляючи, що його правительство (Зл. Держав) є проти всяких краків, котрі мали би на цілі роздробити територію бувшої царської Росії.

#### Ліве крило німецьких незалежних соціалістів злучило ся з комуністичною партією.

ЛОНДОН, 27 жовтня. — Телеграма з Берліна до лондонського "Таймсу" доносить, що ліве крило німецької партії незалежних соціалістів, яке через питане злучи з Третім Інтернаціоналом виступило з партії, злучило ся з німецькою комуністичною партією.

(До розуму в німецькій партії незалежних соціалістів прийшло на недавній конвенції в Гаге, на якій дві третих делегатів заявили ся за приступленем до Третього Інтернаціоналу.)

#### Бурлива конвенція голандської комуністичної партії.

РОТЕРДАМ, 27 жовтня. — На конвенції голандської комуністичної партії не повзято жадного рішеня в справі злучи з Третім Інтернаціоналом. По тридневним бурливим засіданню наради конвенції перервано, відкладаючи дискусію над сим питанем на пізніше.

#### Майнери в Валлі відкидають усявія угоди.

ЛОНДОН, 1 листопада. — Рекомендації езекутиви британської майнерської юнії відносно полагодженя майнерського страйку не зістали прийняті як остаточні страйкуючими майнерами.

Бажає продовжати страйк було есоболиво очевидним серед радикальних робітників в Валлі, де конференція майнерів великою більшістю переголосувала проти прийнятія усявія угоди.

Езекутиви в Чешайр і Ланкашайр поручали своїм робітникам голосувати проти прийнятія угоди. Лідери майнерів в Стеффордшайр і Ворстершайр взивали до голосованя за прийнятем угоди.

#### Рух французьких робітників в користь Росії.

ПАРИЖ, 2 листопада. — Генеральна Федерация Праці, Соціалістична Партія і Ліга Прав Людини сформували комісію, яка планує ряд конференцій в користь революції в Росії. Комісія вибере ряд міст, в котрих відбудуть ся мітінги в сій справі.

#### Положене робітництва в Барцельоні.

БАРЦЕЛЬОНА, Еспанія, 30 жовтня. — Поверх 25 тисяч людей находить ся тут без роботи а страйк металевих робітників поширив ся і на інші галузи промислу. Число безробітних збільшаєт ся годинами. Губернатор відбуває конференції з робітниками і властителями, щоб знайти якийсь вихід з існуючого трудного положеня.

#### Генеральний страйк докових робітників в Вера Круз.

ВЕРА КРУЗ, Мексико, 31 жовтня. — Розпочавший ся тут генеральний страйк докових робітників спаралізував цілий рух. Страйкері сподіють ся, що до них прилучать ся всі мексиканські робітники.

Провідники демонстрації їдали автомобілями по вулицях і повивали червоними прапорами та закликали сторонників для своєї справи.

Корабель "Тампіко", який находив ся в тутешнім порті, вилетів в воздух, підчас чого були жертви в людях.

#### Клясова борба в Африці.

ПОРТ ЕЛЗАБЕТ, Африка, 26 жовтня. — В суботу розгоріла ся тут борба між африканськими робітниками а білим військом і поліцією. Англійські власти арештували председателя робітничих юній Масалябабу за його революційні виступи. Товпа робітників напала на тюрму і освободила свого провідника. Тоді на поміч поліції прийшло військо і почало стріляти, наслідком чого 40 осіб зістало убитих а около 30 тяжко ранених.

#### Зіновев і Лозовський вихітали до Штетіна.

БЕРЛІН, 23 жовтня. — Зіновев і Лозовський, російські совітські делегати на останній соціалістичній конференції в Гаге, вихітали сьогодні до Штетіна під ескортою поліції. Зі Штетіна вони поїдуть до Ресавя в Естонію.

#### Шведський кабинет зрезигнував.

ШТОКГОЛЬМ, 22 жовтня. — Кабинет, якого преміером був Гальмар Брантінґ, соціалістичний провідник зрезигнував сьогодні.

Кабинет Брантінґа сформовано 10. марта, а відтак зрезигнував.

#### організовано 1. липня. Він заняв місце кабинету, якого преміером був Еден.

#### Німецькі соціалісти в обороні Зіновева і Лозовського.

БЕРЛІН, 25 жовтня. — В німецькій парламенті прийшло нині до формального заворушення, коли німецькі соціалісти виступили з острю критикою політики міністерства заграничних справ за те, що воно видалило совітських представників Зіновева і Лозовського.

Міністер заграничних справ Др. Вальтер Сімонс заявив в оборону своєї акції, що совітські делегати не додержали слова, що не будуть вилгодувати політичних промов, а тимчасом вони відкрито почали пропонувати революцію в Німеччині.

#### Швеція не хоче перепустити Зіновева.

ШТОКГОЛЬМ, 24 жовтня. — Шведське правительство відмовило ся видати перепустку для переїзду Зіновева, голови Виконавчого Комітету III. Інтернаціоналу, через Швецію. Зіновев і Лозовський, делегати на конференцію німецьких незалежних соціалістів в Гаге, зістали на розказ берлінського правительства вислані з Німеччини.

#### Совітська амбасада в Італії.

Італійська соціалістична газета "Avanti" доносить, що наслідком інтервенції соціалістичних послів в італійському парламенті, італійське правительство рішило признати виставникови совітської Росії Вороському в Римі дипломатичні прероґативы. Було б се офіційне признание совітської Росії Італією.

#### Українське селянство за радянським правительством.

МОСКВА, 4 жовтня. — ("Роста", Відень). — "Звєстї" доносять, що велике число українських селян, які даєвище були противні радянському правительству, почали тепер по селах організувати "комітети убогих селян" на взір комітетів, які основано в селах російських. Вже до польсько-французького наступу на Київ було основано поверх 6.500 таких комітетів. Сі комітети займають ся розділом землі поміж безземельних і дають про удержаня родин червоних жовірів.

### ПРЕДСТАВЛЕНЯ В УКР. РОБІТНИЧИМ ДОМІ

В СУБОТУ 6. ЛИСТОПАДА

Драматично-Співацьке Товариство ім. І. Котляревського

— відіграє —

назвичайно чудову драму з співами і танцями в 4-ох діях П. Ківиленка п. н.

"БЕЗБАТЧЕНКО"

Увага! Дітям до 12 літ вступ заборонений.

КУРТИНА ПІДНОСИТЬ СЯ ТОЧНО 8.30 ВЕЧЕРОМ.

Ціни місць: 75, 50 і 1.35 центів.

В СУБОТУ, 13. ЛИСТОПАДА С. Р.

Драматично-Співацький Кругок Укр. Робітничого Дому

— відіграє —

нову дуже гарну драму в 4-ох діях а 5-ох відслонях п. н.

"СМЕРТЬ АБО ВОЛЯ"

ЗА ПОДРОБИЦЯМИ СЛІДІТЬ В ОГОЛОШЕННЯХ.

Тикети на всі представлення можна купити вчасніше в Укр. Робітничім Домі.